

The First Latin Treatise on Ptolemy's Astronomy:  
The *Almagesti minor* (c. 1200)

Henry ZEPEDA

BREPOLS

## Contents

|  |     |
|--|-----|
| Contents . . . . .   | v   |
| Acknowledgments . . . . .  | vii |
| Sigla . . . . .  | ix  |
| <br>   |     |
| Part I. Introduction . . . . .   | 1   |
| Overview . . . . .   | 3   |
| Chapter 1. Title, Date, Origin, and Author . . . . .                                       | 5   |
| Title . . . . .  | 5   |
| Dating . . . . .   | 6   |
| Authorship . . . . .   | 11  |
| Chapter 2. Euclidean Style . . . . .   | 21  |
| Chapter 3. Sources . . . . .   | 29  |
| Chapter 4. Major Changes in Content from the <i>Almagest</i> . . . . .                     | 41  |
| Chapter 5. The Manuscripts . . . . .   | 47  |
| Sigla . . . . .  | 47  |
| Grouping, Contamination, and Stemma . . . . .  | 48  |
| Manuscript Descriptions . . . . .  | 54  |
| Chapter 6. Manuscripts Containing Excerpts of the <i>Almagesti minor</i> . . . . .         | 71  |
| Chapter 7. Influence of the <i>Almagesti minor</i> . . . . .                               | 81  |
| <i>Almagest</i> Manuscripts . . . . .  | 81  |
| Robert Grosseteste's <i>Compositus</i> . . . . .   | 84  |
| Bishop Guillelmus' <i>Tractatus super armillas</i> . . . . .                               | 84  |
| Glosses to Canons for the Toledan Tables . . . . .   | 85  |
| John of Sicily's <i>Scriptum super canones Azarchelis</i> . . . . .                        | 87  |
| Commentary in Florence, Biblioteca Riccardiana, 885 . . . . .                              | 88  |
| The Erfurt Commentary . . . . .  | 89  |
| Richard of Wallingford's <i>Quadripartitum, De Sectore, and Albion</i> . . . . .           | 91  |
| John of Genoa's <i>Canones eclipsium</i> . . . . .   | 94  |
| Simon Bredon's Commentary on the <i>Almagest</i> . . . . .                                 | 95  |
| Commentary on Geber's <i>Liber super Almagesti</i> . . . . .                               | 99  |
| Bernard Chorner's <i>Almagesti Ptolomei abbreviatum</i> . . . . .                          | 100 |
| Schindel's Lectures on the <i>Almagest</i> and his <i>Canones pro eclipsibus</i> . . . . . | 103 |
| John of Gmunden's <i>Tractatus de sinibus, chordis et arcubus</i> . . . . .                | 107 |

|   |     |
|---|-----|
| Paul of Gerresheim's <i>Expositio</i> . . . . .   | 108 |
| Peurbach and Regiomontanus' <i>Epitome Almagesti</i> . . . . .  | 109 |
| Albert of Brudzewo's <i>Commentariolum super theoricas novas planetarum Georgii Purbachii</i> . . . . . | 114 |
| Epitome of the <i>Almagesti minor</i> . . . . .   | 117 |
| Chapter 8. Editing Methods . . . . .  | 121 |
| Numbers . . . . .   | 126 |
| Abbreviations in the Apparatus . . . . .  | 127 |
| Figures and Labels . . . . .  | 127 |
| The Translation . . . . .   | 128 |
| Part II. Critical Edition and Translation . . . . .   | 131 |
| Sigla of MSS Used in Edition . . . . .  | 133 |
| Translation . . . . .   | 134 |
| Book I . . . . .  | 134 |
| Book II . . . . .   | 168 |
| Book III . . . . .  | 222 |
| Book IV . . . . .   | 276 |
| Book V . . . . .  | 330 |
| Book VI . . . . .   | 434 |
| Part III. Commentary on the Text and Figures . . . . .  | 529 |
| Commentary on the Text . . . . .  | 531 |
| Commentary on the Figures . . . . .   | 581 |
| Appendix . . . . .  | 609 |
| Glossary of Select Words and Phrases . . . . .  | 635 |
| Bibliography . . . . .  | 647 |
| Manuscripts . . . . .   | 647 |
| Early Printed Sources . . . . .   | 650 |
| Secondary Sources . . . . .   | 650 |